

## 124604-2026 - Hange

**Norra – Sotsiaalteenused puuetega isikutele – Service concession, user controlled personal assistant (BPA)**

**OJ S 37/2026 23/02/2026**

**Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord  
Teenused**

### 1. Hankija

---

#### 1.1. Hankija

Ametlik nimi: HALDEN KOMMUNE

E-posti aadress: [helge.stolan@halden.kommune.no](mailto:helge.stolan@halden.kommune.no)

Hankija õiguslik vorm: Kohaliku omavalitsuse kontrollitav avalik-õiguslik isik

Hankija on võrgustiku sektori hankija

Hankija tegevus: Üldised avalikud teenused

### 2. Menetlus

---

#### 2.1. Menetlus

Pealkiri: Service concession, user controlled personal assistant (BPA)

Kirjeldus: Halden municipality has implemented a service concession scheme for user-controlled personal assistance (BPA). This means that users who have decided on BPA can choose a private service provider for the service.

Menetluse tunnus: 5821b473-67ee-4bf8-ab34-473660c68952

Sisemine tunnus: 2026/460

Menetluskorra kirjeldus: Halden municipality invites tenderers to apply for a licence for the delivery of assistance hours in the scheme for user-controlled personal assistance to users in the municipality. Emphasis is put on the fact that any questions to the concession documentation shall be asked through Merccell and not by email or telephone.

##### 2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 85311200 Sotsiaalteenused puuetega isikutele

##### 2.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Østfold (NO083)

Riik: Norra

##### 2.1.4. Üldine teave

**Õiguslik alus:**

Direktiiv 2014/23/EL

Konsesjonskontraktforskriften - Halden municipality invites tenderers to apply for a licence for assistance hours in the scheme for user-controlled personal assistance for users in the municipality. BPA is pursuant to the Act on Patient and User Rights (The Patient and User Rights Act) § 2-1d and the Act on municipal health and care services (the Health and Care Services Act) § 3-8, cf. § 3-2 first section no.6 letter b.

##### 2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Teade

Korruptsioon: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a enforceable verdict has been convicted of corruption by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Corruption as defined in Article 3 of the Convention on Combating Corruption, Involving European Communities or European Union Member States (EUT C 195 of 25.6.1997, s. 1), and in Article 2, point 1, in the Council's framework decision 2003/568/RIA of 22 July 2003 on combating corruption in the private sector (EUT L 192 of 31.7.2003, p. 54). This rejection reason also includes corruption as defined in national law for the contracting authority or supplier.

Pettus: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted of fraud has been convicted of fraud by a verdict handed down not more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Fraud included in Article 1 of the Convention on protection of the Financial Interests of the European Communities (EFT C 316 of 27.11.1995, p. 48).

Rahapesu või terrorismi rahastamine: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of money laundering or financing terrorism by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Money laundering or financing terrorism As defined in Article 1 of the European Parliament and Council Directive 2005/60/EF of 26 October 2005 on preventive measures against the use of the financial system for money laundering and financing terrorism (EUT L 309 of 25.11.2005, p. 15).

Kuritegelikus ühenduses osalemine: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, at the time a legally convicted verdict of participation in a criminal organisation by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Participation in a criminal organisation as defined in Article 2 of the Council's framework decision 2008/841/RIA of 24 October 2008 on control of organised crime (EUT L 300 of 11.11.2008, p. 42)

Terroriakti toimepanek või terroristliku tegevusega seotud õigusrikkumised: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body, or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of acts of terrorism or criminal acts connected to terrorist activities by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period set out directly in the judgement that still applies? Acts of terrorism or criminal acts relating to terrorist activity as defined in Article 1 and 3 of the Council's framework decision 2002/475/RIA of 13 June 2002 on combating terrorism (EFT L 164, af 22.6.2002, p. 3). This rejection reason also includes incitement to, participation or attempts to commit such actions as included in Article 4 in the mentioned framework decision.

Laste tööjõu kasutamine ja muud inimkaubanduse vormid: Is the tenderer himself or a person, who is a member of the tenderer's administration, management or supervisory body or has the competence to represent or control or make decisions in such bodies, in the event a legal verdict has been convicted of child labour and other forms of human trafficking by a verdict handed down no more than five years ago, or a rejection period determined directly in the judgement that still applies? Child labour and other forms of human trafficking as defined in Article 2 of the European Parliament and council directive 2011/36/EU of 5. 1 April 2011 on the

prevention and control of human trafficking and the protection of its victims and for compensation of the Council's framework decision 2002/629/RIA (EUT L 101 of 15.4.2011, p. 1).

Sotsiaalkindlustusmaksete tasumise kohustuse rikkumine: Have tenderers failed to fulfil all their social security obligations in the country where they are established and in their member state, if this is a different country than what he is established in?

Maksude tasumise kohustuse rikkumine: Has the tenderer not fulfilled his tax and duty obligations in the country in which he is established, and in the contracting authority's member state, if this is a different country than what he is established in?

## 5. Osa

---

### 5.1. Osa: LOT-0000

Pealkiri: Service concession, user controlled personal assistant (BPA)

Kirjeldus: Halden municipality has implemented a service concession scheme for user-controlled personal assistance (BPA). This means that users who have decided on BPA can choose a private service provider for the service.

Sisemine tunnus: 2026/460

#### 5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 85311200 Sotsiaalteenused puuetega isikutele

#### 5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Østfold (NO083)

Riik: Norra

#### 5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 48 Kuud

#### 5.1.6. Üldine teave

##### Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

#### 5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Teade

Kriteerium: Registreerimine asjakohases kutsealases registris

Valikukriteeriumi kirjeldus: Tenderers are registered in a professional register in the member state in which the tenderer is established. As described in annex XI of directive 2014/24/EU; suppliers from certain member states may have to fulfil other requirements in the mentioned annex.

#### 5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: norra keel

Lisateabe taotlemise tähtaeg: 25/03/2026 11:00:00 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg,

Greenwichi aeg

Hankedokumentide aadress: <https://permalink.mercell.com/275442963.aspx>

#### 5.1.12. Hanke tingimused

##### Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://permalink.mercell.com/275442963.aspx>  
Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: norra keel  
Variandid: Ei ole lubatud

**Lepingutingimused:**

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

**5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus**

Vaidlustusorgan: Søndre Østfold Tingrett

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: Tenderers who have not been granted a service concession will receive a written feedback with justification for the rejection of the application, a deadline for appeals the decision, as well as information on which tenderers the contracting authority has awarded Concession.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: HALDEN KOMMUNE

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Søndre Østfold Tingrett

## 8. Organisatsioonid

---

**8.1. ORG-0001**

Ametlik nimi: HALDEN KOMMUNE

Registreerimisnumber: 959159092

Postiaadress: Storgata 8

Linn: HALDEN

Sihtnumber: 1771

Riik – jaotus (NUTS): Østfold (NO083)

Riik: Norra

Kontaktpunkt: Helge Stølan

E-posti aadress: [helge.stolan@halden.kommune.no](mailto:helge.stolan@halden.kommune.no)

Telefon: +47 69174500

Faks: +47 69180058

Internetiaadress: <http://www.halden.kommune.no>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

**8.1. ORG-0002**

Ametlik nimi: Søndre Østfold Tingrett

Registreerimisnumber: 926 722 808

Osakond: Rettssted Halden

Postiaadress: Borgergata 10

Linn: Halden

Sihtnumber: 1767

Riik – jaotus (NUTS): Østfold (NO083)

Riik: Norra

Kontaktpunkt: Helge Stølan

E-posti aadress: [helge.stolan@halden.kommune.no](mailto:helge.stolan@halden.kommune.no)

Telefon: +47 69174500

Faks: +47 69180058

Internetiaadress: <http://www.halden.kommune.no>

**Selle organisatsiooni rollid:**

Vaidlustusorgan

## Teave teate kohta

---

Teate tunnus/version: cf41f86f-9aa8-4883-b078-88cce5d8d91f - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 19

Teate saatmise kuupäev: 20/02/2026 13:01:33 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Teate saatmise kuupäev (eSender): 20/02/2026 13:10:47 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: inglise keel

Teate avaldamise number: 124604-2026

ELT S väljaande number: 37/2026

Avaldamise kuupäev: 23/02/2026